

Nr. 13.

5.
sept.

Auglýsing

um

austurlenzka kólerusótt á Þýzkalandi og í höfnum á Frakklandi og Belgíu og fl.

Í tilefni af opinberum skýrslum um hina austurlenzku kólerusótt er hjermeð ákveðið, að fyrirmælum laga 17. des. 1875 um mótvarnir gegn því, að bólusótt og hin austurlenzka kólerusótt flytjist til Íslands, skuli fylgt að því er snertir skip, er til Íslands koma frá frönskum höfnum við Atlantshafið og sunðið millum Englands og Frakklands, höfnum í Belgíu, þýzkum höfnum við Englandshaf (Norðursjóinn) millum landamæra Danmerkur og Hollands, höfnum við Saxelfur (Elben) og þýskum höfnum við Eystrasalt millum landamæra Danmerkur og Rússlands. Ennfremur er bannað, samkvæmt lögum 24. okt. 1879 3. gr., að flytja með þessum skipum til Íslands brúkað lín, föt og sængurfatnað, nema þessir munir sjeu ferðafatnaður, dulur, brúkað vatt, hnökra-ull, afklippur af pappír, hár, húðir og ávexti. Lín, föt og sængurfatnað, er menn flytja sem ferðafatnað frá greindum stöðum og frá höfnum við Svartahafið og Azowskahafið, rússneskum höfnum við Eystrasalt og finnska flóann (Kyrjálabotn) og höfnum í Finnlandi, skal breinsa undir nmsjón af hálfu hins opinbera.

Hinsvegar fellur úr gildi auglýsing frá stjórnarráði Íslands 5. nóvbr. 1890, að því leyti, sem lagt er fyrir að greindum fyrirmælum skuli fylgt að því er skip snertir, er til Íslands koma fra Lissabon.

Ákvæðum laga 17. des. 1875 verður hjereptir beitt að því er þessa staði snertir:

Marseille,

Venedig,

hafnir á Sýrlandi,

hafnirnar við Svartahafið og Azowskahafið,

rússneskar hafnir við Eystrasalt og finnska flóann (Kyrjálabotn) og hafnir í Finnlandi,

franskar hafnir við Atlantshafið og sunðið millum Englands og Frakklands,

hafnir í Belgíu,

þýzkar hafnir við Englandshaf (Norðursjóinn) millum landamæra Danmerkur og Hollands,

hafnir við Saxelfur (Elben),

þýzkar hafnir við Eystrasalt millum landamæra Danmerkur og Rússlands og

allar Egiptalands hafnir.

Bekendtgørelse

om

asiatisk Kolera i Tyskland samt franske og belgiske Havne m. m.

Nr. 13.

5te
Septbr.

I Anledning af officielle Meddelelser om den asiatiske Koleras Optræden bestemmes herved, at de i Lov om Foranstaltninger til at forhindre Børnekoppers og den asiatiske Koleras Indbringelse til Island af 17de December 1875 foreftrevne Forholdsregler ville være at iagttage med Hensyn til alle Skibe, der ankomme til Island fra franske Havne ved Atlanterhavet og Kanalen, belgiske Havne, tyske Havne ved Nordsøen mellem den danske og den hollandske Grænse, Havne ved Elben og tyske Havne ved Østersøen mellem den danske og den russiske Grænse, ligesom ogsaa i Henhold til Lov af 24de Oktober 1879 § 3 al Indførsel ved saadanne Skibe af brugt Linned, brugte Klædningsstykke, brugte Sengenklæder, for saa vidt de nævnte Genstande ikke hører til Personers Rejsesag, Klude, brugt Bat, Kradsuld, Papiraffald, Haar, Huder og Frugt forbydes. Rensning under offentligt Tilsyn af Linned, Klædningsstykke og Sengenklæder, der medbringes som Rejsesag fra de nævnte Havne, samt fra Havnene ved det sorte Hav og azovske Hav, russiske Havne ved Østersøen og den finske Bugt samt finske Havne paabehædes.

Derimod ophæves Ministeriet for Islands Bekendtgørelse af 5te Novbr. 1890 forsaavidt de nævnte Bestemmelser ere gjorte anvendelige paa Skibe, der ankomme til Island fra Visjalon.

Bestemmelserne i Lov af 17de December 1875 ere herefter i Virksomhed overfor følgende Steder:

Marseille,

Benedig,

tyske Havne,

Havnene ved det sorte og det azovske Hav,

russiske Havne ved Østersøen og den finske Bugt samt finske Havne,

franske Havne ved Atlanterhavet og Kanalen,

belgiske Havne

tyske Havne ved Nordsøen mellem den danske og den hollandske Grænse,

Havne ved Elben,

tyske Havne ved Østersøen mellem den danske og den russiske Grænse og

samlige ægyptiske Havne.

Nr. 13. Fyrir alla þessa staði, að undanskildum Egiptalands höfnum, gildir og innflutnings-
5. sept. bann samkvæmt lögum 24. okt. 1879 3. gr.

Auglýsing þessi öðlast þegar gildi.

Þetta birtist öllum þeim til leiðbeiningar, er hlut eiga að máli.

Í stjórnarráði Íslands, 5. september 1892.

J. Nellemann.

Ólafur Halldórsson.

Nr. 13. Auglýsing 5. sept. um austurlenzka kólerusótt á Þýskalandi og í höfnum á Frakklandi og Belgíu og fl.

Overfor samtlige de nævnte Steder med Undtagelse af ægyptiske Havne bestaar **Nr. 13.**
 derhos Indførselsforbud i Henhold til Lov af 24de Oktober 1879 § 3. ^{5te}
 Septbr.

Denne Befendtgørelse træder strax i Kraft.

Hvilket herved bekendtgøres til Efterretning for alle vedkommende.

Ministeriet for Island, den 5te August 1892.

J. Nellesmann.

Olafur Halldórsson.